



FESTIVAL JEZIKA, 18. - 19. 4. 2024.



OPIS PREDAVANJA I RADIONICA

PREDAVANJA		
dr. sc. Mario Kolar Odsjek za kroatistiku Filozofskog fakulteta Sveučilišta u Rijeci	Užas hrvatske književne višejezičnosti	Nema ništa normalnije od toga da Hrvati bezbrižno čitaju hrvatsku književnost. No, neka djela hrvatske književnosti nekim Hrvatima jezično nisu razumljiva. Zašto je tome tako i kakve to jezične akrobacije izvode hrvatski pisci, pokušat će se pokazati na odabranim primjerima.
dr. sc. Dijana Sabolović Krajina Knjižnica i čitaonica „Fran Galović” Koprivnica učenici: Ivona Brkić, 4.d Elizabeta Evačić, 4.a Luka Kiš, 3.d Karolina Điko, 1.b Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Kako govoriti jezikom multimedije i pritom se zabavljati	Predstavljanje radova naših gimnazijalaca koji su nastali u projektu pod nazivom „OTKRIVAMO KNJIŽNICU! Grafički i video sadržaji u funkciji razvoja knjižnične pismenosti mladih” u suradnji sa Sveučilištem Sjever.
Rajko Guščić, prof. Prva gimnazija Varaždin	Razvoj pisma	Interaktivno predavanje o važnosti i razvoju pisma.
dr. sc. Bojana Schubert Zavod za lingvistička istraživanja HAZU	Kajkavski inkognito – o tajnoj prošlosti materinskog nam jezika	Interaktivno predavanje. Jeste li znali da je Shakespeare u Hrvatskoj prvi put <i>progovorio</i> na kajkavskom? Jeste li znali da su na kajkavskom tiskana prva hrvatska djela iz područja medicine, matematike i prava? Što ste u horoskopu: <i>oven</i> , <i>zvezdorak</i> ili <i>oroslan</i> ? Koliko kajkavski uopće ima godina: 20, 200, 2000...? Ako vas zanimaju ta i slična pitanja, vidimo se na predavanju na kojem kajkavski <i>izlazi iz ormara</i> i pokazuje svoje povijesne pikanterije u punom sjaju.
Dora Galinec	Čitaj s <i>turnthepagebydora</i>	Interaktivno predavanje o važnosti čitanja i poticanju na čitanje na društvenim mrežama iz perspektive mlade književne <i>influencerice</i> .
dr. sc. Dubravka Ivšić Majić Institut za hrvatski jezik i jezikoslovlje	Odakle nam riječi?	<i>Online</i> predavanje na kojemu ćemo saznati što je to etimologija, na koje sve načine nastaju riječi u jezicima i, konkretnije, kako su nastale hrvatske riječi, a uključene su i praktične upute kako sami možemo saznati ili provjeriti podrijetlo određene riječi.

dr. sc. Branimir Brgles Institut za hrvatski jezik i jezikoslovlje	Najstarija hrvatska imena i prezimena	Online predavanje iz područja onomastike.
Ines Rukelj, univ. bacc. philol. germ. et ling., Filozofski fakultet Sveučilišta u Zagrebu	Lingvolid (!) i terenska lingvistika	Zašto i kako izumiru jezici te što možemo učiniti da ih spasimo.
doc. dr. sc. Irena Horvatić Bilić, Pravni fakultet Sveučilišta u Zagrebu, Hrvatsko društvo učitelja i profesora njemačkog jezika	Znanje stranih jezika otvara mnoga vrata	Predavanje s radionicom na temu višejezičnosti.
Adela Stilin, mag. paed. Osnovna škola „Fran Koncelak” Drnje	Hrvatski znakovni jezik	Interaktivno predavanje na kojem će učenici saznati što je to hrvatski znakovni jezik. Upoznat će se s abecedom znakovnog jezika i osnovama znakovnog jezika te će naučiti osnovne izraze i riječi. Cilj je predavanja osvijestiti važnost interakcije i komunikacije s gluhim i nagluhim osobama.

TRIBINE

Miodrag Maričić, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Streaming-razgovor s učenicima škole na studiju u inozemstvu – ZOOM sastanak	Istovremeno u sve četiri OŠ te u Srednjoj školi i Obrtničkoj školi Koprivnica i u Gimnaziji streaming-razgovor s našim bivšim učenicima koji studiraju u inozemstvu (Austrija, Danska i Nizozemska, UK).
---	---	--

RADIONICE

Saša Kresojević, prof. i učenici 3.b razreda: Damjan Široki, Dunja Bajrić, Eva Genter, Lana Huzjak, Vito Bijač Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Uvod u svijet znakova	Znakovi su svugdje oko nas. Saznajte kako oni funkcioniraju kroz seriju kratkih edukativnih aktivnosti.
Saša Kresojević, prof. i učenici 4.e razreda Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Interaktivne priče (vođena igra)	Odvažite se i udite u svijet avanture kroz naše vođene interaktivne mini-priče na engleskome jeziku.
Saša Kresojević, prof. i učenici Luka Kiš, Teo Kežman i Roko Dolenc, 3.d Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	D&D 5E	Naši mladi pripovjedači (<i>Dungeon Masteri</i>) vode vas u <i>fantasy</i> svijet u ovoj avanturi igre uloga (RPG).
Danijela Fičko, dipl. učiteljica OŠ „Braća Radić” Koprivnica	Heraus mit der Sprache	Usporedba frazema, poslovice, izreka na njemačkom te drugim jezicima. Radionica obuhvaća različite aktivnosti ovisno o broju sudionika - završni dio radionice je kviz.

Ivana Pavela, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Kinoteka - kako film primijeniti u stvarnom životu	Analiza kratkog filma <i>The After</i> (nominacija za nagradu Oscar 2024.)
Učenici Nika Lončarić, 1.a, Ester Merc, 1.a, Veronika Kušenić, 1.a, Marina Markotić, 1.a, Tara Galić, 1. f, Ana Adžaga, 1. g, Natan Knežević, 1. c, Nika Zemljak, 1. d, Lejla Krtanjek, 1. d, Mirta Jurić, 1. d Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	ŠKOLSKI „RIMSKI” IZBORI	Razgovor s pobjedničkom strankom i Cursus honorum kako smo proveli „rimske” izbore 2024.
doc. dr. sc. Matija Ivačić Katedra za češki jezik i književnost Filozofskog fakulteta Sveučilišta u Zagrebu	Osnove češkog jezika i poneke pikanterije	Radionica u kojoj će polaznici naučiti osnove češkog jezika i upoznati se s prednostima i nedostacima jezične bliskosti češkog i hrvatskog jezika.
Sanja Suton, prof. i Marija Smoljo Krapinec, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Radionica upoznavanja s ruskim jezikom - Мы говорим по-русск	Radionica upoznavanja s ruskim jezikom: ruska azbuka, fraze kojima možeš pričati od početka, hrvatsko-ruski lažni prijatelji i još ponešto.
Relja Kekez	Japanski jezik - učenje jezika u 21. stoljeću	Na radionici će sudionici steći osnovna znanja o prepoznavanju triju različitih pisama prema njihovim karakteristikama, naučiti osnovne riječi i kako napisati vlastito ime.
Kristina Bukvić, mag. educ. biol. et chem., Petra Porić, mag. paed., Petra Žiga, mag. educ. math. et inf. i učenici Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Geometrija u kemiji na engleski način	Uz vodstvo GFG učenika kemičara i matematičara koji su izvrsni govornici engleskog jezika polaznici će moći interaktivno sudjelovati u radionici koja povezuje jezike, kemiju i matematiku.
Sandra Špoljar, prof.	Mađarski mozaik: upoznajte jezik i kulturu naših susjeda!	Na radionici ćete upoznati osnove mađarskog jezika te neke zanimljivosti o Mađarskoj.
Ana Kuhar, prof.	Podite s nama na kratko putovanje Poljskom	Naučite osnove poljskog jezika, saznajte zanimljivosti o Republici Poljskoj i saznajte porijeklo umjetnika i znanstvenika za koje ste mislili da su Francuzi.
Martina Šifkorn-Labazan, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Vive le français! Živio francuski!	Na radionici ćete se upoznati s osnovnim pozdravima na francuskom, brojiti do 10, naučiti osnovne boje i predstavljane. Govorit ćemo i o stereotipima vezanim uz Francusku, na kraju radionice kušat ćemo francuske sireve i kolače.

Iva Svirčić Borštnar, prof.	Nizozemski jezik i kultura	Na radionici ćete se upoznati s osnovama nizozemskog jezika, a kroz kratka izlaganja uz videomaterijale saznat ćete i nešto o tom dijelu Europe, o vjetrenjačama i tulipanima, nizozemskom siru, kulturi bicikliranja, belgijskim stripovima, čokoladi i pivu, liberalnosti i tabuima. Tot ziens! (Vidimo se uskoro!)
Andrea Sobota, prof.	Što su nekad jeli Rimljani?	Radionica latinskog jezika. Cilj je radionice upoznati učenike s namirnicama koje su se konzumirale u starom Rimu, s prehrambenim navikama i (ne)prilikama u tom razdoblju. Degustacija jednog deserta. Kviz
Dominik Rajačić, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	¡Hablemos en español! - kratki tečaj španjolskog jezika	Ukoliko želite svladati osnovne španjolske izraze i sudjelovati u svom prvom dijalogu na španjolskom jeziku, pridružite nam se i pružite španjolskom priliku da vas očara.
dr. sc. Maša Musulin Katedra za španjolski jezik i književnost Filozofskog fakulteta u Zagrebu Dominik Rajačić, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Gastronomsko i kulturološko putovanje Španjolskom	Zakoračite u čarobni svijet španjolske kulture i gastronomije uz interaktivnu prezentaciju.

KVIZOVI/NATJECANJA		
Sonja Delimar, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Kviz: povijest jezika i jezični savjeti	Kviz u Kahootu.
Marina Njerš, prof. i Martina Grgac, prof. učenici polaznici CLC Erasmus+ grupe Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Kajkavski pub-kviz JE L' SE RAZMEMO?	Pitanja će sadržavati kajkavizme. Naglasak će biti na kajkavskim riječima iz Franovih pjesama.
Martina Grgac, prof. i učenici koji uče francuski jezik na fakultativnoj nastavi Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Galicizmi u svakodnevi	Kviz o posuđenicama iz francuskog u hrvatskome jeziku pripremili su učenici koji uče francuski jezik u okviru fakultativne nastave.
Romana Šutalo, prof. Dubravka Šutalo Kovačić, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	pub-kviz Književnost je živo(s)t	Pub-kviz vezan uz književnost, jezik, povijest i geografiju.

Martina Grgac, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Spelling Bee	Natjecanje u sricanju - u Sjedinjenim Američkim Državama „Spelling Bee” natjecanja imaju stogodišnju tradiciju i potiču učenike na pravilno pisanje.
Jasna Kraljić-Cmrk, prof. i učenice Zita Zmaić i Tara Tetec Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	English Language Quiz	<i>Kahoot</i> -kviz općeg znanja vezan uz engleska govorna područja.

PREDSTAVLJANJA

Ana Marija Medimorec Premec, mag. educ. hist. et philol. croat. i učenici 1.d, 1.e, 2.e i 3.e razreda Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Knjige koje sve znaju	Jezično blago nekog jezika podložno je izvanjezičnim i unutarjezičnim promjenama. Riječi zaboravljamo ili smišljamo, dajemo im nova značenja i odbacujemo stara. Jezično blago stoga čuvaju knjige koje sve znaju - rječnici. Slušatelji će se upoznati s osnovnom leksikografskom terminologijom, poviješću hrvatske leksikografije i dijalektalnom leksikografijom. Predstaviti će se najvažniji hrvatski jednojezični i dvojezični rječnici, dijalektalni rječnici, posebni rječnici, odabrane enciklopedije i leksikoni.
--	------------------------------	--

IZLOŽBE

Marina Njerš, prof. i učenici 1.b razreda Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Matematički jezik	Izložba postera o matematičkom jeziku i na matematičkom jeziku.
Sonja Delimar, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Izložba jezičnih savjeta	Jezične će savjete dobrovoljci dijeliti i u obliku letaka.
Ana Marija Medimorec Premec, mag. educ. hist. et philol. croat. i učenici 1.d, 1.e, 2.e i 3.e razreda Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	Knjige koje sve znaju	Izložba učeničkih plakata.
Ivana Pavela, prof. Gimnazija „Fran Galović” Koprivnica	ŠKOLSKI „RIMSKI” IZBORI	Izložba učeničkih radova/plakata.